## (1) BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

# © OffenlegungsschriftDE 3237675 A1

6) Int. Cl. 3: F 02 N 15/02

F 02 N 5/04



DEUTSCHES PATENTAMT

② Aktenzeichen:

Anmeldetag:

Offenlegungstag:

P 32 37 675.8

12. 10. 82

28. 4.83

🕲 Unionsprioritāt: 🕲

**@ 3** 3

14.10.81 FR 8119324

(7) Anmelder:

Equipements Automobiles Marchal, 92132 Issy-les-Moulineaux, Hauts-de-Seine, FR

(A) Vertreter:

Schönwald, K., Dr.-Ing.; Fues, J., Dipl.-Chem. Dr.rer.nat.; von Kreisler, A., Dipl.-Chem.; Keller, J., Dipl.-Chem.; Selting, G., Dipl.-Ing.; Werner, H., Dipl.-Chem. Dr.rer.nat., Pat.-Anw., 5000 Köln

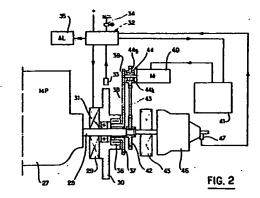
(7) Erfinder:

Perrier, Pierre, 31520 Ramonville-Saint-Agne, FR; Antoine, Serrano, 31320 Castanet-Tolosan, FR

#### (3) Kraftfahrzeug mit einer Anlaßvorrichtung

Ein Kraftfahrzeug mit einem Antriebs-Verbrennungsmotor MP (27), der die Energie zu seiner Inbetriebsetzung von einem Motor M (40) erhält, dessen Welle mittels einer knematischen Kette dauemd mit einer Welle (28) des Motors MP (27) verbunden ist, wobel die kinematische Kette wenrigstens einen Freilauf (36) aufweist, der die Kraftübertragung ausschließlich vom Motor M (40) zum Motor MP (27) veranlaßt, zeichnet sich dadurch aus, daß der Freilauf (36) der kinematischen Kette aus einem ersten Element besteht, das mit der Welle des Motors M (40) drehbar verbunden ist und daß er ein zweites Element aufweist, das mit einem Trägheltsrad (30) drehbar verbunden ist, welches mit der Kurbelveile (28) des Motors MP (27) kuppelbar ist.

freilaut (36) = free wheel (1 way clutch)



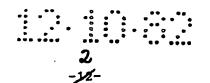
ORIGINAL INSPECTED





#### ANSPRÜCHE

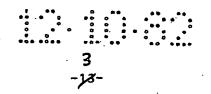
- Kraftfahrzeug mit einem Antriebs-Verbrennungsmotor MP, der die Energie zu seiner Inbetriebsetzung von einem Motor M erhält, dessen Welle mittels einer kinematischen Kette dauernd mit einer Welle des Motors MP verbunden ist, wobei die kinematische Kette wenigstens einen Freilauf aufweist, der die Kraftübertragung ausschließlich vom Motor M zum Motor MP veranlaßt, da durch gekennzeichn Kette aus einem ersten Element besteht, das mit der Welle des Motors M (40) drehbar verbunden ist und daß er ein zweites Element aufweist, das mit einem Trägheitsrad (30) drehbar verbunden ist, welches mit einer Welle des Motors MP (27) kuppelbar ist.
- 2. Kraftfahrzeug nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Motor M (40) ein Elektromotorist.
- 3. Kraftfahrzeug nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Motor M (40) eine von den Auspuffgasen des Fahrzeuges angetriebene Turbine ist.
- 4. Kraftfahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 3, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß der Motor MP (27) ein Kolbenmotor mit einer Kurbelwelle (28) ist und daß die über den Freilauf (36) an den Motor M (40) angeschlossene Welle die Kurbelwelle (28) ist.



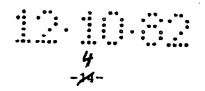
5. Kraftfahrzeug nach Anspruch 4,
d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß
das Trägheitsrad (30) von der Kurbelwelle (28) getragen
wird, auf der es lose drehbar gelagert ist, wobei sich
zwischen seiner Verbindung mit der Welle nur eine Kupplung

(29) befindet.

- 6. Kraftfahrzeug nach Anspruch 4 oder 5, dadurch gekennzeich net, daß das erste Element des Freilaufes (36) eine von der Kurbelwelle (28) getragene und auf dieser lose angeordnete Scheibe (37) ist.
- 7. Kraftfahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dad urch gekennzeicher Umkehrmotor ausgebildet ist, daß zwischen die Welle des Motors MP (27) und die Welle des Motors M (40) eine zweite kinematische Kette eingefügt ist, die wenigstens einen Freilauf (44) enthält, der die Kraftübertragung ausschließlich vom Motor MP (27) zum Motor M (40) veranlaßt und daß eine elektronische Umschaltvorrichtung (41) den Motor M (40) aus dem Motorzustand in den Generatorzustand versetzt, wenn die zweite kinematische Kette beginnt, den Motor M (40) anzutreiben.
- 8. Kraftfahrzeug nach Anspruch 7, dadurch gekennzeich net, daß die zweite kinematische Kette einen von der Welle des Motors M (40) getragenen Freilauf (44) aufweist, dessen erstes Element (44b) mit der Welle verbunden ist, während sein zweites Element (44a) kinematisch an eine von dem Motor MP(27) angetriebene Scheibe (42) angeschlossen ist.



- 9. Kraftfahrzeug nach Anspruch 7 oder 8,
  d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß zur
  Verbindung des ersten Elementes (44b) des Freilaufes
  (44) der zweiten kinematischen Kette mit der Welle des
  Motors M (40) eine Kupplung dient, die insbesondere in
  Abhängigkeit vom Ladungszustand der Batterie gesteuert
  ist.
- 10. Kraftfahrzeug nach einem der Ansprüche 1 bis 9, dad urch gekennzeich net, daß das Trägheitsrad (30) an einen Drehzahlaufnehmer (33) angeschlossen ist, der die Kupplung des Trägheitsrades (30) mit dem abgestellten Motor MP (27) nur jenseits eines Grenzwertes der Minimaldrehzahl des Trägheitsrades zuläßt.
- 11. Kraftfahrzeug nach Anspruch 10,
  d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß
  die Betätigung der Kupplung (29) des Trägheitsrades (30)
  gleichzeitig mit der Unterbrechung der Stromversorgung
  des Motors M (40) erfolgt.
- 12. Kraftfahrzeug nach einem der Ansprüche 1 11,
  d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß die
  die Kraftübertragung vom Motor M (40) zum Motor MP (27)
  bewirkende kinematische Kette an einen elektronischen
  Steuerkreis (32) angeschlossen ist, der Informationen
  von einem die Drehzahl der Antriebswelle der Antriebsorgane des Fahrzeuges ermittelnden Aufnehmer (47) empfängt,
  welcher bei Null-Drehzahl die Stromversorgung des Zündstromkreises (35) des Motors MP (27) unterbricht.



13. Kraftfahrzeug nach einem der Ansprüche 10 bis 12, dad urch gekennzeichnet, daß der Motor M (40) in Betrieb gesetzt wird, sobald der dem Trägheitsrad (30) zugeordnete Drehzahlaufnehmer (33) anzeigt, daß die Drehzahl des Trägheitsrades (30) unter einem Grenzwert liegt und bis die Drehzahl einen hohen Grenzwert erreicht, sofern das Trägheitsrad (30) nicht mit einer Welle des Motors MP (27) gekuppelt ist.

Anmelderin: EQUIPEMENTS AUTOMOBILES MARCHAL

26, rue Guynemer 92132 ISSY-LES-MOULINEAUX

Ś

10

15

**PATENTANWÄLTE** 

Dr.-Ing. von Kreisler † 1973
Dr.-Ing. K. Schönwald, Köln
Dr.-Ing. K. W. Eishold, Bad Soden
Dr. J. F. Fues, Köln
Dipl.-Chem. Alek von Kreisler, Köln
Dipl.-Chem. Carola Keller, Köln
Dipl.-Ing. G. Selting, Köln
Dr. H.-K. Werner, Köln

Sg-DB/my 1300/01 11.Oktober 1982

DECHMANNHAUS AM HAUPTBAHNHOF
D-5000 KÖLN 1

#### Kraftfahrzeug mit einer Anlaßvorrichtung

Die Erfindung betrifft ein Kraftfahrzeug, das von einem Verbrennungsmotor angetrieben wird, der die Energie zu seiner Inbetriebsetzung von einem Elektromotor erhält. Insbesondere bezieht sich die Erfindung auf ein Fahrzeug, das durch eine spezielle Art der Verbindung zwischen dem erwähnten Elektromotor und dem Antriebsmotor des Fahrzeuges beträchtliche Energieeinsparungen ermöglicht.

Es ist bekannt, daß ein Kraftfahrzeug insbesondere im Stadtbetrieb selbst dann Energie verbraucht, wenn es bei Verkehrsstockungen anhält - vorausgesetzt, daß sein Antriebsmotor dauernd weiterläuft. Es wurde daher daran gedacht, die Wärmekraftmaschine des Fahrzeuges abzustellen, wenn das Fahrzeug aufgrund der Verkehrsverhältnisse anhält. Diese Betriebsweise erfordert jedoch sehr häufiges Anlassen, wodurch sich beträchtliche Nachteile in bezug auf die Verbindung zwischen dem Motor-Anlasser und der Wärmekraftmaschine des Fahrzeuges ergeben. Bei den herkömmlichen Vorrichtungen, wie sie schematisch



-2-

in Figur 1 dargestellt sind, wird zum Starten der Wärmekraftmaschine über eine Steuerung ein Schubritzel mit den entsprechenden Zähnen eines Zahnkranzes in Eingriff gebracht, der mit der Motorwelle fest verbunden ist. Häufiges Starten hat dabei vorzeitigen Verschleiß der Zähne des Schubritzels und des Zahnkranzes zur Folge.

5

10

15

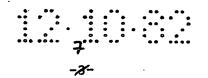
20

25

30

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine Vorrichtung zu schaffen, durch die der Antriebsmotor des Fahrzeuges abgestellt wird, wenn das Fahrzeug hält, ohne deshalb zu einem schnellen Verschleiß der Ritzel des Anlassers zu führen. Gemäß der Erfindung wird eine dauernde Verbindung zwischen einer Welle des Antriebsmotors und der Welle des Anlassers mittels einer kinematischen Kette hergestellt, die wenigstens einen Freilauf aufweist, der die Kraftübertragung ausschließlich vom Anlasser zum Antriebsmotor veranlaßt. Auf diese Weise verhindert das Vorhandensein des Freilaufes häufigen Zusammengriff des Schubritzels mit einem Anlasserrad und erlaubt ohne Nachteil, daß der Antriebsmotor des Fahrzeuges oft abgestellt wird.

Die Erfindung schafft ein neues Industrieprodukt, bestehend aus einem Kraftfahrzeug mit einem Antriebs-Verbrennungsmotor MP, der die Energie zu seiner Inbetriebsetzung von einem Motor M erhält, dessen Welle mittels einer kinematischen Kette dauernd mit einer Welle des Motors MP verbunden ist, wobei die kinematische Kette wenigstens einen Freilauf aufweist, der die Kraftübertragung ausschließlich vom Motor M zum Motor MP veranlaßt, das dadurch gekennzeichnet ist, daß der Freilauf der kinematischen Kette aus einem ersten Element besteht, das mit der Welle des Motors M drehbar verbunden ist und daß er ein zweites



Element aufweist, das mit einem Trägheitsrad drehbar verbunden ist, welches mit einer Welle des Motors MP kuppelbar ist.

Als Motor M kann ein Elektromotor dienen. Auch ist es möglich, daß der Motor M eine von den Auspuffgasen des Fahrzeuges angetriebene Turbine ist.

5

10

15

20

25

Bei einer bevorzugten Ausführungsform der Erfindung ist vorgesehen, daß der Motor MP ein Kolbenmotor mit einer Kurbelwelle ist und daß die über den Freilauf an den Motor M angeschlossene Welle die Kurbelwelle ist.

In einer vorteilhaften Ausgestaltung besteht der Freilauf der kinematischen Kette aus einem ersten Element,
das mit der Welle des Motors M drehbar verbunden ist
und aus einem zweiten Element, das mit einem Trägheitsrad
drehbar verbunden ist, welches mit einer Welle des Motors
MP kuppelbar ist; das Trägheitsrad wird von der Kurbelwelle getragen, auf der es lose drehbar gelagert ist,
wobei sich zwischen seiner Verbindung mit der Welle nur
eine Kupplung befindet. Das erste Element des Freilaufes
ist eine von der Kurbelwelle getragene und auf dieser
lose angeordnete Scheibe.

Es ist vorgesehen, daß der Motor M als elektrischer Umkehrmotor ausgebildet ist und daß zwischen die Welle
des Motors MP und die Welle des Motors M eine zweite
kinematische Kette eingefügt ist, die wenigstens einen
Freilauf enthält, der die Kraftübertragung ausschließlich vom Motor MP zum Motor M veranlaßt und daß eine
elektronische Umschaltvorrichtung den Motor M aus dem
Motorzustand in den Generatorzustand versetzt, wenn die



zweite kinematische Kette beginnt, den Motor M anzutreiben. Die zweite kinematische Kette weist einen von der Welle des Motors M getragenen Freilauf auf, dessen erstes Element mit der erwähnten Welle verbunden ist, während sein zweites Element kinematisch an eine von dem Motor MP angetriebene Scheibe angeschlossen ist. Zur Verbindung des ersten Elementes des Freilaufes der zweiten kinematischen Kette mit der Welle des Motors M kann eine Kupplung dienen, die insbesondere in Abhängigkeit vom Ladungszustand der Batterie gesteuert wird.

5

10

15

20

25

30

Vorzugsweise ist das Trägheitsrad an einen Drehzahlaufnehmer angeschlossen, der die Kupplung des Trägheitsrades mit dem abgestellten Motor MP nur jenseits eines Grenzwertes der Minimaldrehzahl des Trägheitsrades zuläßt, wobei die Betätigung der Kupplung z.B. gleichzeitiq mit der Unterbrechung der Stromversorgung des Motors M erfolgen kann. Die die Kraftübertragung vom Motor M zum Motor MP bewirkende kinematische Kette ist vorteilhafterweise an einen elektronischen Steuerkreis angeschlossen, der Informationen von einem die Drehzahl der Antriebswelle der Antriebsorgane des Fahrzeuges ermittelnden Aufnehmer empfängt, welcher bei Null-Drehzahl die Stromversorgung des Zündstromkreises des Motors MP unterbricht. Ferner ist vorgesehen, daß der Motor M in Betrieb gesetzt wird, sobald der dem Trägheitsrad zugeordnete Drehzahlaufnehmer anzeigt, daß die Drehzahl des Trägheitsrades unter einem niedrigen Grenzwert liegt und bis die Drehzahl einen hohen Grenzwert erreicht, sofern das Trägheitsrad nicht mit dem Motor MP gekuppelt ist.



5

10

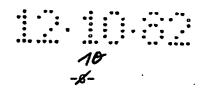
15

20

25

30

Es zeigt sich, daß die Verwendung einer Freilaufvorrichtung zwischen dem Antriebsmotor und dem Anlassermotor Systeme schafft, die zu beträchtlichen Energieeinsparungen führen, und zwar einmal dadurch, daß man die Wärmekraftmaschine abstellen kann, wenn das Fahrzeug anhält und andererseits dadurch, daß man ein Trägheitsrad verwenden kann, das die Rolle eines Energiespeichers spielt, um den Antriebsmotor zu starten. Der Einsatz eines Trägheitsrades erlaubt die Benutzung eines Motors M geringer Leistung zum Anwerfen des Trägheitsrades, wodurch sich schon ein beachtlicher gewichtsmäßiger Gewinn in bezug auf bisher eingesetzte Anlasser ergibt. Da der Motor M geringe Leistung hat, bleibt außerdem sein Stromverbrauch niedrig, so daß die Kapazität der ihn speisenden Batterie in bezug auf diejenige von bisher verwandten Batterien wesentlich reduziert sein kann; auch dies bringt einen gewichtsmäßigen Gewinn und Platzersparnis. Ferner kann durch die Verwendung eines Motors M geringer Leistung seine Umkehrbarkeit in Betracht gezogen werden, daß die zur Energiebeladung des Trägheitsrades benötigte Kraft in der gleichen Größenordnung liegt, wie die Kraft, die zur Wiederaufladung der Batterie notwendig ist. Dies hat bei Einsatz eines umkehrbaren Motors M und seiner Umschaltung in dem Moment seines Antriebes durch die Wärmekraftmaschine des Fahrzeuges zur Folge, daß man die beiden aus dem Generator und dem Anlasser bestehenden drehenden Maschinen durch eine einzige Maschine umkehrbarer Drehrichtung mit geringer Leistung ersetzen kann, wodurch sich wiederum ein gewichtsmäßiger Gewinn und eine beachtliche Verringerung des Herstellungspreises ergeben.



Zum besseren Verständnis der Erfindung wird sie anhand eines in der Zeichnung veranschaulichten, nicht einschränkenden Ausführungsbeispieles näher erläutert.

Figur 1 zeigt schematisch eine Anlaßvorrichtung gemäß dem Stand der Technik,

5

10

15

20

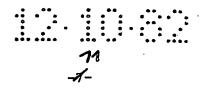
25

30

Figur 2 1st eine schematische Darstellung der erfindungsgemäßen Vorrichtung.

Figur 1 zeigt, daß die in Kraftfahrzeuge eingebaute bekannte Startvorrichtung ein Schubritzel 2 aufweist, das mit einem Zahnkranz 1 in Eingriff kommt, der von der Kurbelwelle 5 einer Wärmekraftmaschine (Motor 6) getragen wird. Das Schubritzel 2 sitzt auf der Welle 3a eines elektrischen Anlassers 3 und seine Translationsbewegung in bezug auf diese Welle wird von einem Hebel 7 gesteuert. Der Hebel 7 steht unter der Wirkung einer Feder 4, die ihn in Richtung des Pfeiles F drückt und die mittels einer elektromagnetischen Vorrichtung 4a zusammengedrückt werden kann. Bei zusammengedrückter Feder 4 bewirkt der Hebel 7 den Zusammengriff des Schubritzels 2 mit dem Zahnkranz 1. Wenn der Hebel 7 sich in dieser Position befindet, betätigt die elektromagnetische Vorrichtung 4a einen Relaisschalter, der die Stromversorgung des Elektromotors gewährleistet, der den Anlasser 3 bildet. Sobald der Motor 6 angelassen ist, will die Umdrehungsgeschwindigkeit des Schubritzels 2 zunehmen und eine von der Welle 3a getragene nicht gezeichnete Vorrichtung ermöglicht die Zurückhaltung des Schubritzels 2 in der Stellung, in der es nicht mehr mit dem Zahnkranz 1 kämmt. und diese Bewegung wird von der Feder 4 unterstützt. Man hat dann die zwischen dem Anlaser 3 und dem Motor 6 vorhandene kinematische Kette weggelassen und gleich-

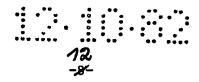
4 ....



zeitig wegen der Änderung der Stellung des Hebels 7 die Stromversorgung des Anlassers 3 unterbrochen. Es zeigt sich also, daß man bei häufigem Anlassen des Motors die Zähne des Schubritzels 2 mit den Zähnen des Zahnkranzes 1 genauso oft in Eingriff bringen muß, wie man den Motor 6 starten will. Es ist klar, daß diese mechanische Anordnung aufgrund der verhältnismäßig seltenen Starts nicht in Betracht gezogen werden kann, wenn man den Antriebsmotor des Fahrzeuges abstellen möchte, sobald das Fahrzeug einige Sekunden angehalten bleibt.

Figur 2 zeigt eine erfindungsgemäße Anlaßvorrichtung für ein Fahrzeug. Bei dieser Ausführungsform trägt die Antriebs-Wärmekraftmaschine 27 auf ihrer Kurbelwelle 28 eine Kupplung 29, die die Welle 28 mit einem Trägheitsrad 30 verbinden kann. Das Trägheitsrad 30 wird über ein Lager 31 von der Kurbelwelle 28 getragen und es ist lose beweglich auf dieser Kurbelwelle 28 gelagert. Die Kupplung 29 wird von einem elektronischen Element 32 gesteuert. Das Trägheitsrad 30 steht mit einem Drehzahlaufnehmer 33 in Verbindung, der diese Information dem Element 32 zuführt. Das Element 32 wird über den Zündschlüssel 34 des Fahrzeuges mit Strom versorgt. Das Element 32 ist eine elektronische Steuerung, die den mit dem Antriebsmotor 27 gekoppelten Zündstromkreis 35 speist.

Das Trägheitsrad 30 wird über einen Freilauf 36 mit einer Scheibe 37 gekuppelt. Der Freilauf 36 weist ein erstes mit der Scheibe 37 fest verbundenes Teil sowie ein zweites mit dem Trägheitsrad 30 fest verbundenes Teil auf, wobei dieses zweite Teil in bezug auf das erste umfangsmäßig angeordnet ist. Die Scheibe 37 ist lose auf der Kurbel-



welle 28 gelagert. Sie wird von einem Rippenband 38 mitgenommen, das sie mechanisch mit einer Scheibe 39 verbindet, die am Ende der Welle eines elektrischen Umkehrmotors 40 geringer Leistung (einige 100 W) sitzt. Der Umkehrmotor 40 (Motor M) ist an eine elektronische Umschaltvorrichtung 41 angeschlossen, die die Informationen des Elementes 32 empfängt und zu gegebener Zeit die Umschaltung des Umkehrmotors 40 vom Motorzustand zum Generatorzustand bewirkt.

5

20

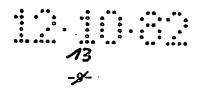
25

30

Auf die Kurbelwelle 28 ist eine Scheibe 42 aufgekeilt, die mit einem Rippenband 43 zum Antrieb eines Außenteiles 44a eines Freilaufes 44 zusammenwirkt, dessen Innenteil 44b mit der Welle des Umkehrmotors 40 fest verbunden ist. Während der Freilauf 36 nur der Kraftübertragung vom Umkehrmotor 40 zum Antriebsmotor 27 dient, veranlaßt dagegen der Freilauf 44 die Kraftübertragung vom Antriebsmotor 27 zum Umkehrmotor 40 und ausschließtich in dieser Richtung.

Auf der Kurbelwelle 28 befindet sich außerdem eine klassische Kupplung 45, die die Eingangswelle eines Getriebes 46 antreibt, wobei die Drehzahl der Ausgangswelle des Getriebes 46 von dem Aufnehmer 47 ermittelt wird.

Wenn der Elektromotor 40 in Betrieb gesetzt wird, erlaubt der Freilauf 44 keine Mitnahme des Rippenbandes 43. Dagegen wird das Rippenband 38 von der Scheibe 39 mitgenommen und der Umlauf wird über den Freilauf 36 auf das Trägheitsrad 30 übertragen, das durch seine Bewegung Energie aufnimmt. In dieser Phase läuft das Trägheitsrad 30 lose auf der Kurbelwelle. Wenn man den Antriebsmotor 27 starten will, betätigt man die Kupplung 29 zur Verbindung des Trägheitsrades 30 mit der Kurbelwelle 28. Diese Betätigung ist nur möglich, wenn der Drehzahl-



aufnehmer 33 eine geeignete Information an den Steuerkreis 32 liefert, d.h. daß die Kupplung nicht greifen kann, solange das Trägheitsrad sich nicht schnell genug dreht. Wenn man nun annimmt, daß der Motor 27 durch die Wirkung des Trägheitsrades 30 angelassen worden ist, stellt man fest, daß unter Belassung der Kupplung 29 in der im Moment des Anlassens eingenommenen Position die Drehung des Trägheitsrades 30 aufgrund des Antriebsmotors 27 selbst beibehalten wird, was möglich ist, da der Freilauf 36 das Trägheitsrad 30 und die sich langsamer drehende Scheibe 37 trennt. Dieser Antrieb des Trägheitsrades wird beibehalten, bis seine Drehzahl über einem bestimmten Grenzwert liegt, woraufhin der Motor M. nicht mehr gespeist wird. Die Scheibe 42 treibt über den Freilauf 44 die Welle des Umkehrmotors 40 an und in diesem Zustand liefert die elektronische Steuerung 32 eine Instruktion an den Umschaltkreis 41, damit der Umkehrmotor 40 den Generatorzustand einnimmt. Der Umkehrmotor 40 veranlaßt so die Wiederaufladung der Batterie.

5

10

15

**20**.

25

Wenn das Fahrzeug anhält, liefert der am Ausgang des Getriebes 46 angeordnete Aufnehmer 47 die Information an den Steuerkreis 32, die nach einer Verzögerung von 5 Sekunden die Speisung des Zündstromkreises 35 unterbricht. Der Antriebsmotor 27 ist abgestellt. Da die Kupplung 29 freigegeben ist, dreht sich das Trägheitsrad 30 aufgrund seiner Trägheit fortgesetzt frei weiter. Wenn die Drehzahl des Trägheitsrades 30 sich aufgrund längerer Abstellung verringert, erlaubt der Drehzahlaufnehmer 33 die Wiederinbetriebsetzung des Umkehrmotors 40 zur Aufrechterhaltung des Energiezustandes des Trägheitsrades 30 derart, daß 30 es im gewünschten Moment zur Sicherstellung eines erneuten Anlassens des Antriebsmotors 27 bereit ist. Es kann angelassen werden, sobald der Fahrer des Fahrzouges das Gaspe-



-10-

pedal betätigt, das über die elektronische Steuerung 32 die Kupplung 29 zur Verbindung des Trägheitsrades 30 mit der Kurbelwelle 28 veranlaßt.

Offensichtlich ergeben sich durch das Trägheitsrad interessante Vorteile, insbesondere wird eine einzige elektrische Maschine geschaffen, die als Wechselstromgenerator und als Anlasser dient und man kann eine kleinere Batterie benutzen, was in beiden Fällen nicht nur gewichtsmäßig, sondern auch hinsichtlich des Herstellungspreises Gewinn bedeutet. In allen Fällen kann man den Antriebsmotor ohne Nachteil abstellen, sobald das Fahrzeug anhält, wodurch sich nennenswerte Energieeinsparungen ergeben. Es ist klar, daß die Aufladung der Batterie durch den Umkehrmotor 40 möglicherweise in Abhängigkeit vom Ladungszustand der Batterie gesteuert werden kann, wenn der Freilauf 44 durch eine gesteuerte Kupplung ersetzt wird.

5

10

15

20

25

30

Das vorstehende Ausführungsbeispiel soll die Erfindung nicht einschränken und kann abgewandelt werden, ohne daß der Rahmen der Erfindung verlassen wird. Insbesondere können die Freiläufe mechanisch, hydraulisch oder magnetisch arbeiten und können durch irgendwelche Arten von Anschlußvorrichtungen oder Kupplungen ersetzt werden, mit denen sich die gleiche Funktion erzielen läßt, nämlich die Kraftübertragung in nur einer einzigen Drehrichtung. Außerdem kann die Vorrichtung nicht nur mit dem bei der Anordnung nach Figur 2 beschriebenen Umkehrmotor M realisiert werden, sondern sie funktioniert auch mit einem einfachen nicht umkehrbaren Motor M: dieser Fall entspricht dem System der Figur 2 ohne die Teile 42, 43 und 44.

### *-л5 -*Leerseite

3237675

Nachgericht

Nummer:

Int. Cl.<sup>3</sup>: Anmeldetag: Offenlegungstag:

3237675 F02N 15/02

12. Oktober 1982

28. April 1983

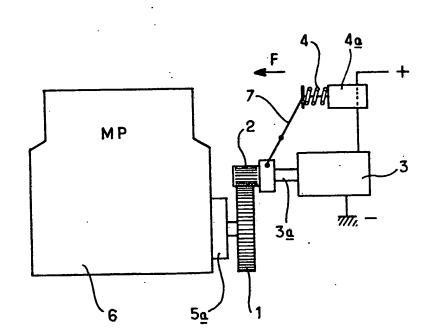
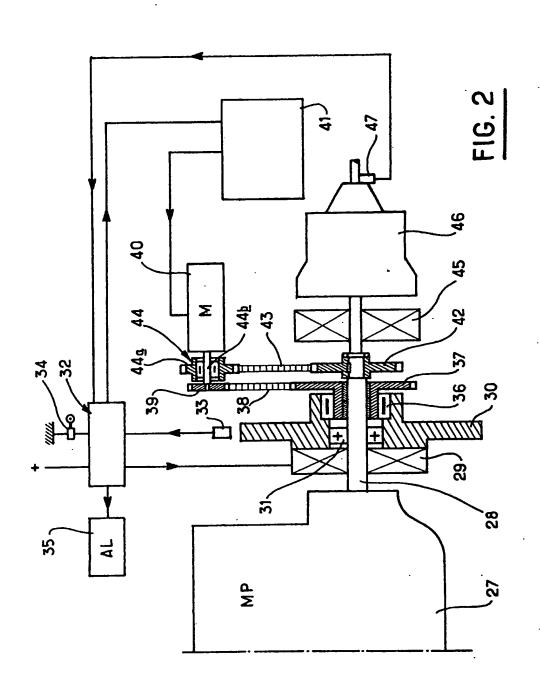


FIG.

NACHGEREICHT



## This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

#### **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

☐ BLACK BORDERS
☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
☐ FADED TEXT OR DRAWING
BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
☐ GRAY SCALE DOCUMENTS
☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
□ other:

### IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.